

Brüssel, 13. juuli 2018
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2018/0149(NLE)

10623/1/18
REV 1

TRANS 295

A-PUNKTI MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Nõukogu
Eelmise dok nr:	10623/18 TRANS 295
Komisjoni dok nr:	9025/18 TRANS 204 + ADD 1
Teema:	Nõukogu otsus bussidega toimuvat rahvusvahelist reisijate juhuvedu käsitleva kokkuleppe (Interbusi kokkuleppe) protokoll, mis käsitleb bussidega toimuvat rahvusvahelist sõitjate liinivedu ja eriotstarbelist liinivedu, Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta – Vastuvõtmine

1. Komisjon esitas 16. mail 2018 nõukogule ettepaneku eespool nimetatud teemal.
2. Enne seda ettepanekut oli nõukogu 4. detsembril 2014 andnud komisjonile loa pidada liidu nimel läbirääkimisi bussidega toimuvat rahvusvahelist reisijate juhuvedu käsitleva kokkuleppe (Interbusi kokkuleppe) kohaldamisala laiendamise üle liinivedudele.¹
3. Enne läbirääkimiste alustamist konsulteeris komisjon 2016. aastal selleks nõukogus loodud erikomiteega, eesmärgiga koostada protokoll eelnõu tekst. Arutelu erikomitees puudutas muu hulgas protokollis sisalduvate maksusätete küsimust, partnerluskokkuleppeid neis riikides, mida bussiliinid läbivad, ning menetlust muudatuste tegemiseks selliste teenuste sageduses.

¹ Vt dok ST 14892/1/14 REV 1 ja 15601/14 + ADD 1 (EU RESTRICTED).

4. Interbusi kokkuleppe osalised kohtusid 1. veebruaril, 23. juunil ja 10. novembril 2017, et pidada läbirääkimisi sellise laiendamise üle. Viimasel nimetatud kohtumisel viidi läbirääkimised lõpuni, tehes mõned väikesed tehnilised muudatused. Läbirääkimiste ajal konsulteeris komisjon vastavalt volitustele erikomisjoniga.
5. Ettepanek kinnitati maismaatranspordi töörühma 12. juuni 2018. aasta koosolekul. DE delegatsioon kordas oma seisukohta, et kuigi nad ei ole iseenesest vastu kohaldamisala laiendamisele liinivedudele, ei ole nad nõus läbirääkimiste tulemusega, mis tuginedes puhtalt transpordiga seotud õiguslikule alusele, hõlmab täiendavaid sätteid tolli- ja maksuvaldkonnas (vt protokoll eelnõu artikkel 7). RO delegatsioon esitas mitmeid märkusi ja nõudeid seoses artiklitega 6, 10, 17 ja protokoll eelnõu uue lisaga. IT delegatsioon väljendas pettumust seoses partnerluskokkulepetega, kuna tema soovis kehtestada kohustusliku korra. AT delegatsiooni ettepanek, mille kohaselt tuleks selgemalt sõnastada õigus osaleda partnerluses, paistis olevat vastuvõetav.
6. Pärast seda koosolekut saadeti delegatsioonidele veidi muudetud tekst, eesmärgiga selle toimiku menetlemine lõpule viia.²
7. Alaliste esindajate komitee kiitis kõnealuse kokkuleppe heaks 13. juulil 2018. IT delegatsioon oli vastu ja DE delegatsioon hoidus hääletamisest.
8. Eeltoodut silmas pidades palutakse nõukogul:
 - võtta vastu õiguskeeleekspertide poolt viimistletud ja dokumentides ST 9561/18 ja 9687/18 esitatud otsus bussidega toimuvat rahvusvahelist reisijate juhuvedu käsitleva kokkuleppe (Interbusi kokkuleppe) protokoll, mis käsitleb bussidega toimuvat rahvusvahelist sõitjate liinivedu ja eriotstarbelist liinivedu, Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta.

Otsuse tekst koos protokoll eelnõuga edastatakse teavitamise eesmärgil Euroopa Parlamendile kooskõlas ELi toimimise lepingu artikli 218 lõikega 10.

² Vt dok 10152/18.